

klagen *suv.* (klaget, kleit; kleite, gekleit) (*be-*  
klagen, *(be-)jammern*).  
klär, clär Adj. hell, lauter, gediegen, schön,  
herrlich.  
klösenerare *stm.* Klautsner, Einsiedler.  
klüs, -e *stswf.* Klause, Einsiedelei. [Walter hat  
immer die Form klüs (nie klöse), aber immer  
klösenerare.]  
knächt *stm.* Knabe; junger Edelmann vor  
dem Ritterschlag, Junker; Knappe, reißiger  
Krieger.  
kocher, kochare *stm.* Köcher.  
kolter, kulter *stmnf.* Steppendecke.  
kommen, kumen *stv.* II. (Präf. S. kum, -es(i),  
-t, Pl. kommen; Prät. quam, kann, Pl.  
quämen, kämen, kömen); einem k. = be-  
gegnen, ergehen, zutreffend werden, geschehen;  
gestän kommen = zurückkehren; k. an = sich  
einschmeicheln.  
koste *stf.* Preis, Wert, Aufwand; Kost (Nah-  
rung).  
krå *stswf.* Pl. krán, kräen, kraen Krähe.  
kreftic Adj. kräftig, gewaltig, stark, groß,  
reichlich, ergiebig; kräftigend.  
kreftic-liche, -en Adv. mit Kraft, kräftig.  
kriechen *stv.* V. a u. V. b (kriuche, Prät.  
krouch, kröch, Plur. kruchen, Part. ge-  
krochen) kriechen, schleichen.

krippe *stswf.* Krippe.  
Krist: Christus.  
kristallin Adj. von Kristall, rein wie Kristall.  
kristen-man *stm.* Christ.  
kuchen, küchen *stf.* Küche.  
kuchen-knächt *stm.* Küchenjunge.  
küelen *suv.* küelete, knolte; (*ab-*)kühlen.  
küm(e) Adv. mit Mühe, kaum; vil kümme  
größter Ungeduld.  
künde, kunde *stf.* Kunde, Bekanntheit;  
Kenntnis; daž ich iuwer künde hän daß  
mit Euch bekannt bin.  
kündne Adj. kund, bekannt.  
kündic Adj. bekannt.  
kunst *stf.* (G. kunst, künste) Kunst.  
künne, kenne *stn.* Geschlecht, Art; persönlich.  
Sproß, Verwandter.  
kunt (-des) Adj. kennen, gelernt, bekannt  
worden, kund.  
kuon-heit *stf.* Kühnheit.  
kurze-wile *stf.* gesellige Unterhaltung, Be-  
gnügen.  
küsse(n) *stn.* Kissen, Polster.  
küssen *suv.* (Prät. kuste, küste, Part.  
küsset, gekust) küssen.

## L.

lachen *suv.* lachen; freundlich anlächeln; eines  
I. jemanden verlachen; jubst. Jub. das  
Lachen, der Frohsinn.  
lade *stswf.* Kiste, Lade, Kästen.  
laden *suv.* u. *stv.* VI. aufladen, beladen, ein-  
laden.  
läge *stf.* lauerndes Liegen, Hinterhalt, Nach-  
stellung, Ränke.  
lamp (-bes) *stn.* Lammt.  
län j. läzen.  
lange Adv. seit langem.  
lant-lute (Pl. von lant-man) *stm.* Landsleute;  
Untertanen.  
laren *suv.* leeren.  
laster-lich, lester-lich Adj. beschimpfend,  
schimpflich.  
laster-liche, -en Adv. schimpflich.  
läzen, län reb. VII. (Imp. lā, Prät. lie, Plur.  
lien, Part. gelän, län) abs. unterlassen, frei-  
lassen, lösen; tr. aufgeben, zurück, hinter-  
lassen, freilassen den Spitzhund vom Leitseil;  
verlassen; zulassen, geschehen lassen; nach-  
lassen, verzeihen; überlassen; lat hören läßt  
hören, spricht! das läze ich sin das beachte  
ich nicht, das ist mir gleichgültig. Ez. I. ich  
benehmen gegen einen, einem beharbeiten; ich  
läze mir eines dinges gäh wesen strebe  
mit Eifer darnach, beeile mich damit.  
leben *suv.* (Prät. lebte, Part. gelebet) leben,  
eines dinges von etwas; tr. erleben.  
ledic-liche, -en Adv. frei, ungehindert, ledig.

legen *suv.* (für leget, legte, gelegt meist le-  
leite, geleit) legen, an-, ab-, niedericlegen;  
enwil min houbet nimmer è gelegen  
ruhe nicht eher; auferlegen; sich legen  
sich lagern, sich auf etwas werfen, angreifen;  
anwenden, an etwas wenden; einen  
(höch zit) legen = einen Fest-, Gerichtstag  
ein Fest anberaumen.  
leger *stn.* Lager.  
lehen *stn.* gelehenes Gut, Lehen; übertragen.  
Recht an etwas.  
leide *stf.* Leid, Sorge, Betrübnis.  
leide Adv. Komp. leider; schmerzvoll, betrübt  
wehe; leide tuon, weint; do wart im leid  
genuec da wurde er sehr betrübt.  
leiden *suv.* intr. einem I. = leid, zuwid-  
verhäfft sein oder werden; intr. verhöhnen  
machen, verleiden.  
leider Komp. des Adv. leide, ez geschach  
manne leider mér es wurde feinem je  
größeres Leid zuteil.  
leidic Adj. betrübt; leidbringend, schmerz-  
leie *suv.* Laie, Weltlicher (Richtgeistlicher).  
leimen, *suv.* (Prät. leinde) leimen, sich  
lehnen.  
leisten *suv.* (Prät. leiste) befolgen, vollführen,  
gewähren.  
leit (-des) Adj. betrübend, unlieb, leid, ver-  
leit (-des) *stn.* Leid, Betrübnis, Schmerz.  
leiten *suv.* (Prät. leite) führen, geleiten, len-  
ablenken, -wenden.